

五、四、三、二、一、

defensor de los ideales cristianos, el campeón de la libertad de enseñanza, el respetuoso paladín de la tolerancia y la barrera insalvable en la Constituyente y en el Parlamento de todo exceso sectorio.

Por eso los «cívicos» del periodiquín atacan a nuestro partido y colaboran en la reforma que dará armas al batallismo, su leal camarada de todos los tiempos...

«El mundo al revés! Será posible que quienes tienen ojos no vean, quienes tienen oídos no escuchen y quienes tengan fuerza para ello no contengan en preda suicida, acasta para el porvenir de los católicos orientales?»

¡Muy oportuno el recuerdo para tantos que parecían haberlo olvidado!

Hay algo más fecundo: la enseñanza práctica, que metódice los conocimientos y el tra-

En el país hermano, el Ministro de Agricultura ha sometido a la firma del Presidente de la República, un proyecto de ley que establece un plan racional metódizando el profesional agrario que tanto bien ha de hacer a la industria agrícola, cuyo fecundo desenvolvimiento significará siempre, riqueza nacional.

Dice muy bien un colega ar-

## cusan a EE. UU.

británicas y termina diciendo: «Estados Unidos pide de todos los países no americanos la estricta observancia de la doctrina Monroe, pero al mismo tiempo»

pretende para sí el derecho de  
inmiscuirse en los continentes  
donde nada tiene que hacer y  
donde no tiene intereses.—De  
«El Pueblo».

—0—  
En realidad, la Doctrina Mon-  
rce, tiene una elasticidad tal  
que, a su amparo se pueden

colonias nacionales del Pacífico a EE. UU. 'por temor de provocar al Japón, citando al efec-

---

# Por la V

---

HONRANDO A ORI

## La Austeria Pa

El día 11 del corriente será inaugurado en Montevideo el Instituto de Investigaciones Históricas que lleva el nombre prócer de Manuel Oribe.—  
Viene a realizar una obra de

El día 11 del corriente será inaugurado en Montevideo el Instituto de Investigaciones Históricas que lleva el nombre propio de Manuel Oribe.—

Viene a realizar una obra de positiva reafirmación patriótica, ya que en su finalidad primordial es la de proyectar luz sobre sucesos y nombres del pasado, que hacen el presente una red de intereses y de pasiones candentes los han presentado deformados, llegando hasta a adulterar los hechos de la manera, mas calumniosa.—

Presidirá el instituto el brillante historiador correliogario don Gilberto Garcías Selgas, que tan valiosos servicios ha prestado a la verdad histórica, escribiendo un gran libro, documentado y reivindicatorio sobre el héroe del Cerro.

Interrogado al respecto, el atinente ciudadano, así ha

MILNER (Teatro Florida, 23 de Setiembre de 1940.)

Diciembre de 1904.

Mejora de sus dolencias, el estimado compañero Presidente de la Comisión Departamental de Hacienda, Sr. Rafael Cosentino.

Nos congratulamos efusivamente de la reacción satisfactoria en la enfermedad de los estimados compañeros.

## Visita de Correligionario

En el día de ayer hicieron en su domicilio de esta ciudad una visita en nombre de la bancada parlamentaria del Partido Nacional, al Dr. Mario Campa los diputados correligionarios, Sres. Martin Ois y Ventura Fung.

Los expresados legisladores presentaron sus saludos al Dr. Campa, en nombre de sus colegas y del Directorio Nacionalista.

HONRANDO A ORIBE, ORIENTAL Y AMERICANISTA  
la Austera Palabra de GILBERTO GARCIA SELGAS

El propósito de la creación del Instituto de Investigaciones Históricas Brigadier General Manuel Orbe, es el de formalizar una entidad, que involucre el contenido en su denominación, netamente de investigación de la Historia.

La Historia leal, con profundo sentimiento de Patria, veraz, con las virtudes y los errores de nuestros héroes, es lo que procuraremos imponer.

### Historia sin Cintillo

Historia sin cintillo; de los hechos y los héroes, sin ommubillarnos por la pasión partidista. Y como no es partidista obvio es expresar que no tenemos inclinación alguna, en la situación interna del Partido Nacional.

Abordaremos el estudio de la inmarcesible personalidad del Brigadier General Manuel Oribe.

**Nacionalista:**  
No demore un día más sin  
cumplir con su deber cívico  
**INSCRIBASE!**

## Canalizar las Industrias hacia el Interior del País

—O—

Algunos órganos de la prensa metropolitana se han referido a la conveniencia que existe para el país, en desplazar ciertas explotaciones industriales hacia ciudades del interior. El momento es propicio para un detenido y juicioso estudio de este asunto; las dolorosas realidades internacionales que son de notoriedad, van a depararnos fatales situaciones de apremio en lo que dicen relación con el abastecimiento de muchos regiones insustituibles para la subsistencia.

401 K-110

Algunos órganos de la prensa metropolitana se han referido a la conveniencia que existe para el país, en desplazar ciertas explotaciones industriales hacia ciudades del interior. El momento es propicio para un detenido y juicioso estudio de este asunto; las dolorosas realidades internacionales que son de notoriedad, van a depararnos fatigantes situaciones de apremio en lo que dicen relación con el abastecimiento de muchos regiones insustituibles para la subsistencia.

# ARTE - LETRAS - CRITICA

A cargo de la señorita Antonia Artucio Ferreira

## Por Raquel Saenz

### Del Libro La Almohada de los Sueños

Diminuto, tal como puede serlo el niño en brazos de la madre, frágil, tal como el cristal expuesto a la intemperie; azul, como las nubes vaporosas que en Primavera embellecen nuestros cielos; y, por sobre todas las cosas, aromado como de rosas, por su bondad, y por sus tonos preciosos. «La Almohada de los Sueños», transparente el alma de quien escribiera sus versos, a manera de la fuente sonora donde el surtidor limpia constantemente su loza.

Preguntaría: ¿Dónde está Raquel Saenz?

Nada sé de ella hace mucho. Nada se lee tampoco. ¿Es que ha cerrado la caja de su lira, y canta ahora el romance... del hogar?... Cuando vi en vidriera el volumen tan pequeño, bien para una mano femenina cuidada, me dió la impresión de un libro de devociones. De rezos, sí... y en verdad que eran rezos... los de alma enlances dolorida, recientemente herida por el dardo de un desengaño. Por que si ella dice en su

### «HOLOCAUSTO»

Entre todos los hombres, ¡tú!  
Mi alma es una monja blanca y triste  
como las desposadas de Jesús.

Mi alma es una monja trista y blanca  
que ha renunciado al mundo por su amor.  
En el mundo le está vedado amarle,  
y para amarle se transformó en Dios.

Y ante tu altar, de espaldas a la vida,  
cual lo hiciera una clerva de Jesús,  
Se entrega toda a ti en suprema ofrenda,

y en su obligación perpetua:  
¡Entre todos los hombres, ¡tú!  
¡Entre todos los hombres, ¡tú!

... es, que lleva hondo clavado el filo de una pena que un día se le entrara de lleno en el corazón, saturando su vida, después de haber desalojado la ilusión que antes soñara, esperar, y vivir desdichando toda cosa; esta mujer, cuyos versos tan gustado tanto y ahora silenciosamente pasa junto a nosotros sin el ruido de sus alas que no sé por qué se aquietaron, cuanto remonó el vuelo y en la rama florida del arte empezó a cantar altanera, como el pájaro que por primera vez baja el aido, tuvo del público uruguayo y extranjero, el aplauso justísimo, que anima y conmueve, y ayuda a seguir dando al viento la serenata íntima con voces espirituales, virtud que en ella, ué así como una explosión. Y entonces, cuando siente dentro de su pecho la fibra conmovida, y sufre y calla; cuando abarca la desesperanza, y la lleva sobre sus hombros hacia la tumba de sus amores en derrumbe, dice:

### «S E D»

Desde el fondo de mi enojo  
le adoraba.

Desde el fondo de mi enojo  
le llamaba.

Suplicante me pedistes  
un beso, y no comprendiste...  
¡cuanto ansiaba  
aquel beso que pedías  
y mi orgullo le negaba!

Y partistes para siempre de mi lado.  
¡Humildemente!  
¡Derrotado!

## Por Ricardo Victorica

A veces encontramos un manojito de recuerdos que alguna persona amiga nos ha entregado, y, como quién procura extraer la suma gracia, leemos y leemos, hasta que damos con alma que nos pertenece por haberlo sufrido y sentido en un día cualquiera de nuestra vida presente o, pasado. Así pues, esta poesía, que sin duda estuvo armando una caja de novia donde están quietas muchas cosas como: un yacimiento de cosas de ayer, alguien, me los ha enviado, y, ahí van para el que los guardó sintiéndose tal vez satisfecho, por haber cuidado de un tesoro ajeno; y bien: si el legado que un día, el autor de este poema, deja al mundo es así como el presenció, yo tendería mi mano amiga a Victorica, por que supo encontrar, algo muy superior como es una amistad, un amor, y un libro, de poesías.

La persona que entre otros recuerdos me envió este, no es la primera vez que da pruebas de poseer un sentido artístico bueno de verdad.

### VIDA

Poco importa la vida si no se pone en ella  
la ilusión de un amor o un ensueño divino:  
encender una antorcha, descubrir sus estrellas,  
buscar a Dios, cambiar un oscuro destino.

Sóñar un imposible, elevar la mirada  
sobre montes y bosques, tener alma serena  
ceder toda su vida a la mujer amada,  
llevar siempre en los labios una sonrisa buena.

Tener el brazo fuerte y el corazón seguro.  
Ser para el mal lo mismo que impenetrable muro.  
Sensible para toda recóndita armonía.

Y partir de la vida dejando de su paso  
Una amistad que sea indisoluble lazo,  
Una mujer amante y un libro de poesía.

Ricardo VICTORICA

Su sensibilidad, su romanticismo, su infantil capricho, acaso, fueran causa grave para quien no entendiera en una mujer como ella, a qué correspondían sus enojos que en verdad no eran enojos sino una forma de lograr el anhelado bien por el que erraba a solas en sus horas de recuerdos, por los anchos y largas avenidas donde el amor pasea del brazo del imperativo cabellero, dueño y señor de su voluntad, intentando sofocar la voz infantil de la pequeña niña orgullosa de nada y de todo; gracias al misterio de Yo, que hace incomprendida el alma fácil y dulce de una mujer que se presenta tal como es precisamente, por eso, por el dominio que de sí hace el idea, por el cual levanta su tienda en medio del camino, donde llegará el viajero a entregarse su amor, pero sin alinar a entender como se entraba a las salas blancas del arte que ella cultivaba.

Y de esa manera, siguiendo el derrotero por donde cruzara llevando la encendida flor del ensueño sobre su corazón, regando con lágrimas finísimas el nido ya vacío de sus amores, y fingiendo un «no se me importa» tan común en el reparo de dos que se quisieron y engañan su propia verdad: estos versos, que no basta una vez para leerlos, sí, que siempre tendrán el sabor dulce de una inmensa verdad, para darnos satisfacciones puras:

### «En el Camino»

La noche es como un secreto.  
A lo largo del camino  
hay dos árboles rodeados  
por la sombra del misterio.  
Como el cielo están los árboles  
¡negros! ¡negros!

Dos árboles frente a frente.  
Dos árboles que se miran  
y que sin duda se quieren...  
¡pero está el ancho camino  
que no deja que se acerquen!  
que no deja que se unan  
sus ramas verdes!

Sobre ellos brilla un lucero  
que los alumbra o los mira.  
¿Que habrá en la luz de esa estrella?...  
Será un alma que en la vida  
vivió frente de otra alma  
y nunca logró alcanzarla?...

¡Oh el camino de la vida  
que separa  
a las almas que se ansían!

Esos árboles sombríos  
un símbolo me parecen.  
Con sus ramas temblorosas  
Siempre erguidos  
frente a frente...  
soñando con el abrazo  
que quieren darse, ¡y no pueden!

Tal lo que expresa fácilmente, dulcemente, sin engaño, ni deseo de triunfo, sino que desnuda su noble pensamiento, lo coloca al intemperie, y sufre los helados vientos del invierno en que vive, y espera en vano un acercamiento imposible.

Díramos, ¡tú! díramos tantas cosas de Raquel Saenz en su confesión íntima de asuntos del corazón. Pero, ahora estamos bajo la incognita de ¿que es de Raquel? ¿como vive? ¿dónde está? ¿a qué debemos su silencio?

Vamos a pensar que tiene los brazos cansados de llevar enormes ramas en flor, ahora, precisamente que estamos en la primavera.

## Por Pedro Leandro Ipuche

Después, cerrando los ojos para mejor acercarnos a lo que hace tiempo se fué, mas no por malo sino, por demasiado hermoso, y por demasiado idílico, y por demasiado bello para la época presente llegamos a la poesía que con más sabor a cosa de la tierra hemos conocido en estos pueblos y en la misma campaña.

Llegamos, así dando vuelta estas páginas, a una poesía que sabe de amores románticos, e historicistas paternos; a novios de ayer; a venanzas que ya no se ven, con su reja pintada de verde, con su reja que noche a noche separaba por sus barrotes dos almas sentimentales, ensoñadoras de cosas del corazón, a rejas, qué, después de la media noche, el día del cumpleaños de la noviciita aquella; el día primero de año; la Noche Buena especialmente, se adornó con los versos de un cantor apasionado dedicado a la dueña de sus ilusiones, o se sintió elegida de los acordes de una guitarra, qué, allí, junto a sus barrotes pintados de verde, allí próximo al posilgo que protegía la cortina; se abría para dejar paso por los vidrios, a la mirada de la festejada que anhelaba encontrar en las sombras de la calle, el rostro amado de su adorador; después, sí, encontramos en estas preciosas páginas.

### «LA SERENATA»

Dos guitarras hermanas envolvieron sonoras  
Las rejas perfumadas de la casa querida.  
Y una voz fresca y larga; por las primeras horas  
De aquellas madrugadas, sorilegió la vida.

Despertar en la seda diáfana de aquel canto  
De estar sobre el mundo como en una mudanza  
De la vida y el alma; es vivir el encanto  
De la estrella y el aire y la luna que danza.

La novia, embobecida, oye el dedicatorio:  
—Muchas gracias— modula desde su dormitorio:  
y el sentir las pisadas despaes de la ronda

Piensa en aquel altivo gallinero que a veces  
La mira, amariendo todos sus alivaces,  
Y que ella como un beso su guitarra redondea!

Pedro Leandro IPUCHE.  
Montevideo.

## DISTINGASE MAS VISTIENDO EN...



ES justificado ese resultado en hombres que se han conagrado exclusivamente a modelar prendas de calidad para el bien vestir masculino.

POR eso los cortadores de FENIX no buscan solamente la ejecución de un simple traje sino: que AMBICIONAN también la satisfacción y el aplauso de aquellos que le confían el realce de su personalidad.

**fénix**

ANGEL COSTABILE INDEPENDENCIA 684  
SASTRE - CORTADOR Teléfono U. T. E. 196  
Ciudad de Florida

## MONTE de EUCALIPTUS: SE VENDE

Se vende parte del monte de eucaliptus del Prado Español. Los interesados por más datos, pueden recurrir a la Secretaría de la Asociación Española de Socorros Mutuos. Independencia 673-Florida.

## CAMION de TRANSPORTES

**D E Domingo Morella**  
VIAJES DIARIOS A MONTEVIDEO  
Con CARGAS y ENCOMIENDAS

Recibe órdenes en Florida

Estación ANCAP

Teléfono: N.º 213

En MONTEVIDEO

Agencia COMESANA

CERRO LARGO 767

Teléfono: 8-11-72

## O. N. D. A.

120 AUTORUSES PULLMAN  
RECORRIDOS DIARIOS A MAS DE LA MITAD DE LA REPUBLICA

MONTEVIDEO, DURAZNO, PASO DE LOS TOROS, TRINIDAD, COLONIA, CARMELO, MERCEDES, F. BENTOS, PAYSANDU, PIRIAPOLES, MINA, T. Y. TRES

Oficina Central: Plaza Libertad 1148 MONTEVIDEO

Teléf. 8-21-56 — 8-37-32 — 8-03-77

DURAZNO:

18 de Julio 475

FLORES:

25 de Mayo y Fray Ubeda

FLORIDA

"Café del Centro"

Villa SARANDI

"Agencia Sarandi"

## DISOLUCION DE SOCIEDAD

De acuerdo con lo dispuesto por la ley del 26 de Setiembre de 1904 y el Artículo 492 del Código de Comercio, comunicamos al Comercio y al público en general, que la intervención del Esc. José M. Valderrama domiciliado en la Estación Cerro Chato, hemos resuelto disolver la sociedad que bajo la razón «SCUFFI y de la PUENTE» teníamos formada para la explotación de los ramos de Almacén, Tienda, Ferreteria y suenes, sito en la Estación Cerro Chato, cuarta sección judi

dicial de Florida, haciéndose cargo del activo y pasivo de la sociedad el socio PEDRO SCUFFI hijo, y desligándose de la misma el señor FRANCISCO de la PUENTE. Los acreedores deberán presentarse dentro del plazo legal con los justificativos de sus créditos en el citado comercio. Cerro Chato, Setiembre 18 de 1940.

Pedro Scuffi (hijo)  
Francisco de la Puente  
Siempre se destaca un

«\$ 39 Auténtico»  
por la variedad de sus gustos y su perfecta colección.

# No es posible vacilar...

INDEPENDENCIA 684  
U. T. R. 196  
CIUDAD DE FLORIDA

## Su traje de Primavera lo hará ANGEL COSTABILE «el sastre de Florida»

### Sociales

#### Enlaces

Para principios del año próximo se realizará la boda de la joven Ana Margarita López, con el caballero Víctor Domínguez. La señorita López, hija de nuestra colaboradora ALEX, y el elegido que será su compañero, fijarán su residencia en Montevideo. Formulamos los mejores deseos de felicidad para la nueva pareja. Sabemos que para nuestra común amiga, Alex, será este el anuncio de paz para su corazón, más un eco de soledad que ha de acompañar a su casa escuela. De todos modos, sabemos que ella se siente complacida con el destino de su hija. Nuestras anticipadas felicitaciones.—A. A. F.

#### Cumpleaños

El 16 cumple años la señorita Clelia Mendoza Vitale. Con ese motivo ofrecerá un té a sus numerosas relaciones.

Con motivo de cumplir años la señora María Paula de Pastorini pasaron a saludarla sus familiares y amistades lo que originó una agradable reunión. Estaban las señoras Carmen Cahla de Bucheli, Juana Paula de Moreno, Rosa Paula de Parenti, Angelita Paula de Pérez, Monona Scott de Pastorini, Ventura Tejera de Bruzone, Adela Amaro de Pastorini, Juana Pastorini de González, Señoritas Amanda y Haydée Pastorini Paula, Morocha y Chiquita Bucheli Paula, Margot Bruzone Tejera, Magdalena Parenti Paula, Elsa Cayaffa Tejera, Vicenta Cayaffa Marino.

#### Normas Sociales

LA MISIÓN DE LA JOVEN

La misión de toda joven que ha terminado sus estudios se reduce a ser útil. Siempre, en todo y en todas partes, cualquiera sea la elevación de su inteligencia, la extensión de su saber y la cuantía de su fortuna, toda joven puede y debe ser útil.

A prepararla para esa misión tienen los cuidados que se le prodigan y las lecciones que recibe en el colegio. Ser útil en general, es prestarse simplemente y en la medida que permitan el deber y las conveniencias a todo lo bueno, a todo lo

que puede ser para los demás un alivio, un apoyo, una fuerza, un consejo, o una alegría; es no ver, en torno nuestro, ninguna fatiga sin procurar compartirla o aligerarla; ningún trabajo sin prestar nuestro concurso, ninguna empresa sin ofrecer nuestra cooperación, según nuestra fuerza y capacidad.

Ser útil es como ir en busca de lo que puede ser grato a los demás, es olvidarse de uno mismo para pensar en los otros; es sacrificar tiempo, riquezas, gustos y placeres para aliviar a los necesitados. Es ser útil es el fin de toda la vida humana, que están destinadas a ser un sostén, un apoyo y una fuerza moral para el hombre.

Para llenar esa misión, Dios os ha dado más perspicacia para ver y adivinar las penas ocultas, los disgustos, los temores y los apuros de quienes viven con nosotros; más generosidad para entregarlos en cuerpo y alma a todas las buenas acciones y aún a todos los sacrificios; más espontaneidad para no razonar ante un acto heroico que se presente, y para acudir como por instinto, a todo sufrimiento para aliviarlo, y a toda lágrima para enjugarla; más resistencia física para no cansarse de ninguna abnegación, que creáis necesaria; más entusiasmo comunicativo para atraer y dar júbilo.



Debéis ser útiles a las almas a las inteligencias, a los corazones y a la verdad material. Seréis útiles a las almas si a las ignorantes les enseñáis a conocer y amar la verdad, con calma, dulzura y constancia; si a las inquietas las tranquilizáis con las palabras misericordiosas de Cristo; si a las extraviadas las cautiváis por medio de la bondad y de la abnegación. Es un trabajo parecido al del agua que cae gota a gota sobre la piedra dura y acaba por penetrarla.

traría. Seréis útiles a las inteligencias que se desarrollan a nuestro lado y, sobre todo, a las inteligencias infantiles que os tocan educar, si con tacto, con paciencia, con amabilidad, con prudencia suma, las iniciáis en la vida y hacéis que las penetre, como gota a gota, la verdad y si sólo para ellas un atractivo que las retenga en el hogar de la familia a la vez que le enriquezcáis los conocimientos para la importante vida social.

#### El dolor Paraguayo

Por Rafael BARRETT

«Mujeres que pasan» es el título de esta breve prosa que publicamos hoy. Hasta el nombre de quien firma estas cosas para darnos a leer en la gran seguridad de que encontraremos belleza. Lo que más encanto le da a esta prosa es esa sencillez que se presta a ser interpretada hondamente, conociendo así el alma generosa que la escribiera, un día en que estaban de fiesta las nubes azules, y los rosales del muro... y la huerta, y hasta las calles llenas de sol.

#### 'MUJERES que PASAN'

Apenas son mujeres todavía... La costumbre de caminar descalzas, con el cántaro de Rebecca a la cabeza, les ha dado un andar fiero y flexible que ondea los cuerpos jóvenes, ramas primaverales donde tiemblan los divinos frutos de los pechos. Casi tan inteligentes como mannos, los pies desnudos y hábiles de esas niñas palpan la tierra caliente, poniendo en ridículo nuestros obscuros pies civilizados, cuyos dedos exangües, difuntos, callosos, retorcidos, engomados los unos a los otros, dedos de momia, ostentan la fealdad grotesca de lo imponente. (Tristes peruanas charoladas! Las mujeres del pueblo no tienen contradicciones en su carne ni en sus almas sencillas y robustas.

Pasan con la suavidad tenue de un suspiro. Sus grandes ojos os miran de par en par, cándida y atentamente. Van serias, quizá graves. Vienen del inscandable pasado y están impregnadas de verdad. Graciosas y pasivas, son el sexo terrible en que nacemos y nos agoramos, sagrado como la tierra: son el amor a quien se inclinan nuestros labios sedientos y nuestras almas hastiadas.

Rafael Barrett.

#### Viajeros

Regresó a Montevideo la señorita Amanda Pastorini Paula. —Al mismo punto la señora Carmelita Fattoruso de León

y su hijo.

—De Montevideo el señor Mateo Fattoruso.

—Regresaron a la Cruz el señor Pablo Pérez su esposa Angelita Paula y sus hijos.

—Regresó a Montevideo el joven estudiante Juan P. Pastorini Paula.

—De Isla Mala la señorita Beba Arén.

—Estuvo en Sarandí la señorita María Galán de Salaberry.

—En el mismo punto el señor Jorge Adib y su esposa Carmelita Tarigo y su hijo Huguito.

—Regresó a Montevideo el joven Atilio Dellino.

—Regresó a Isla Mala el joven Julio C. Arén.

—Para Berrondo las señoritas Morocha y Chiquita Bucheli Paula.

—Para la capital la señora Teresa Baleta de Musto.

—De Montevideo estuvo en esta el señor Benjamín García.

—Es esperada de Flores la señorita Tota Cayaffa Tejera.

—Para Montevideo la señorita Tota Musto Baleta.

—Regresó a Montevideo el señor Ulises Icauranga.

—Procedente de Molles de Timoteo estuvo en esta el joven Elpidio Moreira.

—Después de pasar unos días en esta regresó a Paso de los Toros el joven Emilio Tero.

—Para Cerro Largo donde pasarán una temporada el señor Victoriano Fonseca y su Sra. Carmen N. de Fonseca.

—Regresó de Flores la señorita Ernestina Terra, que fuera en viaje de recreo, y en cumplimiento del deber, a visitar a sus familiares residentes en aquella prospera ciudad.

—Volvió a su Escuela rural después de unas horas en Florida, la señora Agueda Pérez.

—Regresó de Montevideo el hacendado e industrial, señor Arlindo Gugliemeller.

—Con destino a sus lugares donde desempeña el magisterio, via Sarandí del Yi, las educacionistas, señoritas Sara D'Ania, Chuchi Arrochi, Rocha y Obdulita Pereira y Tula Gallo.

—El señor Sub-Inspector de Escuelas, Guillermo Fernández, volvió a su residencia en Montevideo.

—Estuvo en esta procedente de Montevideo el señor José Manera Vilá.

—Se encuentra en Montevideo la señorita Dominga García.

—Procedentes de la capital estuvieron en esta los jóvenes Artigas y Washington Fernández María.

#### Enfermos

Mejorado el señor Rafael Zabaleta.

—Restablecida la señora Blanca Álvarez de Fastoso.

—Continúa mejorando el señor Augusto Icauranga.

—Fue sometido a una intervención quirúrgica el Sr. Florencio Manera. Su estado es satisfactorio.

#### De Berrondo

##### CUMPLEAÑOS

El 6 del corriente celebró su onomástico la niña Chólita Coronel Miraldi.

El 10 cumpleaños la señorita Rosita Garrido Cabo con tal motivo recibirá el testimonio afectuoso de sus amistades.

##### VIAJEROS

Regresó de Puntas de Maciel la señora Yolanda A. de Rodríguez.

—Estuvo en esta de Montevideo el joven Jesús Gordón.

—De Florida la Srta. Coca Colombo.

—Para igual punto las Sras. Nena y Rosita Garrido.

—Estuvo en el mismo destino la Srta. Polola Laxague.

—Estuvieron en Isla Mala la Srta. Nena Garrido Cabo y su hermanita Pocha.

—Para igual punto el joven Tito Cabo.

—Para Florida el joven Neringo Mezzano.

#### Para las Dueñas de Casa

Rodense los filetes de pescado con una mezcla de aceite y vinagre media hora antes de cocinarlos. Ese aliño es mejor que el simple y habitual de sal y pimienta.

...

Nunca se dé vuelta a la pasta cuando se la esté enrollando. Podrá hacerse eso para darle mejor forma, pero mientras menos se la manosea, más suave resultará.

...

Si en una clara de huevo ha entrado un poco de yema, podrá quitarse ésta tocándola con la punta de un trapo húmedo. La yema se adherirá inmediatamente al trapo.

...

Si se desea dar un nuevo sabor a los chorizos y a las salchichas, hervidos o fritos, mézclelos varias veces con jugo de durazno. La proporción será

de dos cucharadas de jugo para seis chorizos.

#### EDICTO

Por disposiciones del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Doctor Don Lino Aranda Correa se hace saber la apertura de la sucesión de AVELINA CAROLINA o CAROLINA IRURETA de IRURETA, ciudadana a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado.

Florida, 9 de Septiembre de 1940.

MILTON GAMES  
Actuario

#### PROFESIONALES

MEDICOS

ARTIGAS M. RODRIGUEZ DEVINCENZI. Médico Cirujano. Traslado su consultorio a Rivera 375.—Consultas de 14 a 16.—Florida.

Dr. FRANCISCO A. GILMET.—Médico Cirujano.—Call. Antonio Ma. Fernández 736.—Teléfono 41 Florida.

Dr. FELIPE GUERRA. Medicina General y Niños.—Independencia 724-U T E 286-Florida.

Dr. ERNESTO L. GAMES.—Médico Cirujano. Francisco Aguilar 856 - U. T. E. 41-17-04.—Montevideo.

Dr. BELLAGAMBA.—Médico Cirujano.—Capilla del Sauce

DENTISTAS

H. BESOZZI BADANO. Cirujano Dentista. Independencia 772.—Horas de consulta: de 9 a 12 y 14 a 17.

ESCRIBANOS

PEDRO SAENZ Escribano José E. Rodó 343-Florida.—Teléf 35

ANTONIO SILVA DIBARBOUR.—Escribano Público.—Independencia 630 Florida.

ANTONIO M. FERNANDEZ.—Escribano Público. Independencia 773 Florida.

AGRIMENSORES

ALFREDO C. LAURERO.—Agrimensor. Instaló su estudio en la calle Joaquín Suárez 514-Florida.

AGRONOMOS

RAFAEL A. AGUIRRE ESCARDO.—Ing. Ag. Tassclones.—Análisis de tierra, etc.—Antofia Urioste 492-Florida.

PARTERA

ESTELA SHIEN DE FERREYRA.—Partera.—Consultas todos los días hábiles. Rodó 412 Florida.

Empresa de Omnibús

ROMAY y SARLA

Florida a Villa Sarandí

Horario de Invierno 1940

SALIDAS DE SARANDI:	SALIDAS DE FLORIDA:	PARADA
6 y 45 horas	10 y 30 horas	Café "El Tropezón"
12 y 50 "	14 y 43 "	PARADA EN SARANDI
16 y 30 "	18 y 30 "	HOTEL TORENA
PASADAS para FLORIDA	PASADAS para SARANDI	
Por PINTADO 7.05-13.10-18.50	Por LA CRUZ 11.05-15.20-19.05	
Por LA CRUZ 7.25-15.25-17.15	Por PINTADO 11.20-15.40-19.20	

SERVICIO ESMERADO de ENCOMIENDAS Y EXPRESOS.

YERBA "LIVRE"

La Reina de las Yervas

Solicitela en todos los Almacenes

CASA TRIGO

Sección BARRACA y AGENCAS

Radios para Ciudad y Campaña :: marcas ZENIT y COPELAN

Nos especializamos en las instalaciones de Radios 6 Vol. para Campaña

José E. Rodó 468-470 FLORIDA Teléfono 65

**TRIBUNA**  
PERIÓDICO DI SEMANAL  
APARECE MIÉRCOLES Y SABADOS  
PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
Mensual..... \$ 0.50  
6 meses por adelantado... 2.50  
1 año por adelantado.... 5.00  
Administración: Independencia 684  
Tel 196. - CIUDAD DE FLORIDA

## Escolares

### Efectividades concedidas

El Consejo de Enseñanza designó a la Sra. Lidia Julia Colombo, directora efectiva en la Escuela Urbana N.º 9 de 1.º grado. También fue nombrada directora efectiva la Sra. Melo Sánchez de Queirolo, en la Escuela Urbana de 1.º grado N.º 11.

### Ayudantes Suplentes

Fueron designado para el cargo de ayudante suplente: Sra. Irma Braida, ayudante suplente en la Escuela de 2.º grado N.º 1 de esta ciudad. Sra. Julia Pérez, ayudante suplente en la Escuela de 2.º grado N.º 25 de Agosto.

### Concurso de ayudantías

El Consejo de Enseñanza resolvió que el concurso de Ayudantías se realice el 21 del corriente.

## De la Biblioteca

Números que comprueban el alto nivel cultural de la población de Florida

Puede ser causa de legítimo orgullo para la población de Florida la publicación de algunas cifras que comprueban el movimiento siempre creciente de la Biblioteca P. Municipal, números que traducen, en forma terminante, el amor a la cultura de los habitantes de nuestra ciudad. Ya fue dada a conocer, durante el año próximo pasado, la siempre mayor afluencia de lectores a la Biblioteca, y algunas de aquellas cifras marcaban un record en la vida de la institución.

Pues bien, esos números han sido superados, duplicados, puede decirse, en el correr de este año. He aquí el número de volúmenes consultados o retirados durante los nueve primeros meses del año 1939 y del presente año:

MES	1939	1940
Enero	403	1067
Febrero	369	1183
Marzo	465	621
Abril	177	989
Mayo	255	1142
Junio	603	1185
Julio	497	1194
Agosto	712	1228
Septiembre	745	1488
	4219	10097

## Cinematograficas

Se pasará esta noche por la pantalla del Teatro Florida la producción argentina «De la Sierra al Valle» y los episodios 3 y 4 de «La Isla Salvaje». Mañana irá el film «El Borrón de la Familia». El viernes se exhibe «La Joya de la Corona» y los episodios 13 y 14 de «El Conquistador de las Fraterías».

## Negocios Rurales

El 17 del corriente se inauguró en Rst. La Cruz un nuevo local para remates-ferias, en el que girará bajo la firma de Bri-

## El Tte. Raúl Fernández ganó el sexto Raid Hipico

Se disputó el domingo el sexto Raid Hipico organizado por la Comisión Delegada del Centro Social «12 de Octubre» de Villa Sarandí. Su dilucidación constituyó un gran éxito deportivo. Un numeroso público ubicado en los diferentes puntos de control presencié el paso de los competidores mientras que varios coches en caravana siguieron a los participantes a lo largo de la ruta. La expectativa que la realización de esta competencia había despertado no fue defraudada por los competidores que brindaron una lucha emotiva y especialmente en los últimos kilómetros. Damos los detalles de la misma.

## La Largada

A las 5 y 29 se dio puerta franca a los competidores que en número de 59 partieron hacia el primer control de ruta en Maciel. La carrera sufrió continuas variaciones en su primera faz o sea hasta el control establecido en Florida. Poco después de cumplida la neutralización en La Cruz y ya aproximándose a esta ciudad como la delantera el N.º 8 de Julio Ponce de León.

## En Florida

A las 9.03 arribó el primer competidor a Florida. Lo fue N.º 8 de Julio Ponce de León que empleó hasta esta 3 horas 04 minutos. Segundo a escasa distancia el N.º 18 de A. Scaron Pallares. Siguiéron luego el 7, 31, 42, 26, 61, 34, 46, 35, 43, 15 etc.

## La Segunda Neutralización

Ante un numerosísimo público estacionado a lo largo de la ca-

lles y Arriaga. Relacionado con ello, circula entre nuestros ganaderos la siguiente circular:  
La Cruz, Octubre de 1940.  
Muy señor muestro:  
Ponemos en su conocimiento que hemos fijado el día 17 de Octubre (Miércoles); para realizar nuestra primer feria mensual en el local La Cruz.  
Las ventas empezarán por la mañana a las 9 de la mañana.  
Las ventas son al contado salvo arreglo con el comprador y vendedor: no se suspende por mal tiempo.  
Rogamos a nuestros favorecidos hagan sus inscripciones lo antes posible para hacer con tiempo su debida propaganda. Los lotes de cinco animales en ade-

retera, llegó a La Cruz el primer competidor que lo fue el N.º 61 de el Tte. Raúl Fernández, 2.º arribó el N.º 8, 3.º el 14, 4.º el 24, 5.º el 37, 6.º el 18. Los competidores cumplieron nuevamente treinta minutos de neutralización.

## Por Pintado

En Pintado el Tte. Raúl Fernández con el caballo N.º 61 pasa, en primer término seguido de cerca por 14 Scasani que persigue tenazmente al puntero. En tercer lugar el 8 de Ponce de León.

## La Llegada

Mucho antes de llegar el primer competidor el público en número extraordinario se agrupó frente al punto de control y en la carretera. Un medio de gran expectativa entró a la recra el primer competidor que fue el número 61 del Teniente Raúl Fernández que cruzó la línea de llegada a las 12.18 y empleando para cubrir los 125 kilómetros el excelente tiempo de 5 horas 43 minutos. El público recibió entusiastamente al vencedor del sexto raid. Tres minutos más tarde y ante la algarabía general llegó el sarandiese Alcides Scasani con el N.º 14.

La clasificación fue la siguiente:  
1.º-61 Tte. Raúl Fernández con 5 h. 43; 2.º-14 Alcides Scasani con 5 h. 52; 3.º-Oscar Rava con 6 h. 04; 4.º-18 Aristides Scaron Pallares con 6 h. 05 2/5; 5.º-8 Julio Ponce de León con 6 h. 05; 6.º-6 Ray Lima con 6 h. 13; 7.º-24 Félix Peña Cabrera con 6 h. 25; 8.º-4 Hilario Silva 6 h. 26; 9.º-30 Tte. Julio C. Palermo con 6 h. 26; 30; 10.º 33 Luis Alberto Bonino 6 h. 27.

El Departamento Técnico de la Comisión Departamental de Cultura Física invita a todas las Instituciones Deportivas, Clubs de Basket-Ball, Foot-Ball, Box, Bóchas, etc. ha participar en el gran desfile que se llevará a cabo el domingo 20 de Octubre en el Estadio Campeon Olímpico, en conmemoración del «Día de la Educación Física».

Los participantes en este acto deberán encontrarse ese día en el local mencionado a las 14 y 30 horas, con sus respectivos equipos de sports.  
Se filmará una película de este espectáculo.  
Florida, Octubre de 1940.

lante serán considerados como lotes de preferencia.  
Sin otro particular y en espera que Ud. se digne prestar su valioso concurso nos repetimos de Ud. S. S.  
BRITOS Y ARRILAGA.

Inspección y análisis de leche efectuado el día 5 de Octubre de 1940

## BUENAS

Ramón Riestra, José V. Arrillaga, Ceferino P. Sanchez, Rodríguez Hnos., Antonio González, Rafael Trezza, Antonio Dalto, Antonio Scaer, Alejandro Silva, Saturnino Martínez, Carlos Lorier Quintín Ramón, Solpicio Miquel, Carilo Castellini, Gregorio Mesa, Pedro González, Angel Monguindaro, Domingo Orlando Nicasio Mendieta Rustaquo Dos Santos Domingo Feiso.  
Florida, Octubre 8 de 1940  
JOSE V. MENDIZABAL

## Sorteos de Sastrería «Fénix»

En el sorteo del Club de Trajes de Sastrería «Fénix» verificada el día 5 del corriente, resultó favorecido con el N.º 22 de la serie K, el señor José M. Medeglia.

## Cultura Física

### Exhortación

El Departamento Técnico de la Comisión Departamental de Cultura Física invita a todas las Instituciones Deportivas, Clubs de Basket-Ball, Foot-Ball, Box, Bóchas, etc. ha participar en el gran desfile que se llevará a cabo el domingo 20 de Octubre en el Estadio Campeon Olímpico, en conmemoración del «Día de la Educación Física».

Los participantes en este acto deberán encontrarse ese día en el local mencionado a las 14 y 30 horas, con sus respectivos equipos de sports.  
Se filmará una película de este espectáculo.  
Florida, Octubre de 1940.

## Empresa 'FLORIDA' SERVICIO DE OMNIBUS Entre FLORIDA y MONTEVIDEO

HORARIO DE SALIDAS DE FLORIDA	DE MONTEVIDEO
5.45 sólo lunes	6.30
6.30	8:
8.	10
10.	13
13	16
15.30	18
17. menos Domingos	16
18. sólo Domingos	

TARIFA	
Pasaje entre Agencias	\$ 1.00
IDA con DOMICILIO en Florida y Montevideo	\$ 1.50
IDA y VUELTA con DOMICILIO en Florida y Montevideo	\$ 2.50

Por MAS INFORMES y RESERVA de PASAJES, diríjase a nuestras oficinas:  
EN FLORIDA: Independencia 719 - Teléf 129.  
EN MONTEVIDEO: Agraciada 1446; UTE 88-700

# DEPORTES

## Basket-Ball

### El periodo de pases

De acuerdo a lo que informamos en una edición anterior se inició el periodo de pases anual de la Liga Departamental de Basket-Ball. Los primeros pases son mar o menos de regular importancia. Lo único que pudiera establecerse es que de acuerdo a los rumores que corren parece establecerse que la mayoría de los jugadores de Huracán están dispuestos a pedir pase. Aún han de producirse algunas otras novedades y de mas importancia de lo que se sabe hasta ahora. El sábado vencerá el tiempo establecido para lograr los pases. Los pases registrados son los siguientes:

Heriberto Peria de Sud América a Unión Alberto Fernández de Huracán a Goes N. Machado de Infia a Huracán Raul León de Huracán a Goes.

### Sin Número

No hubo número el lunes en las Liga de Basket-ball y Foot-ball. Por tal causa esta no pudo fijar detalles de los partidos que pueden disputarse el domingo por los torneos de 2.ª y 3.ª división.

Correspondería jugar a Quilmes con España y Peñarol con River Plate.

En cuanto en Basket-ball deberá tratarse la iniciación del Torneo Departamental.

## Atletismo

Se cumplió el domingo la primera etapa del torneo atlético departamental.

Se disputaron cinco pruebas alcanzando discretos resultados mas que nada por el estado del día ya que el viento perjudicó mucho a los atletas.

Federico Molinari y Walter Caceres alcanzaron la marca para la selección en 200 y salto alto respectivamente.

Huracán lleva ventajas en el puntaje por 28 puntos a 24 de Sud América.

El domingo se disputará la segunda etapa con seis pruebas.

## Ciclismo

Se disputa el domingo próximo en la vecina villa de Sarandí la clásica carrera de la fiestas de Octubre el gran circuito Montevideo: Como siempre ha de ser una prueba llena de alternativas interesantes en la que los routiers han de poner el maximo esfuerzo para procurar una actuación destacada en la prueba y brindar una satisfacción a sus parciales. Hemos de ofrecer en nuestra próxima edición una amplia información de la carrera.

## LE INTERESA SABER:

Cuando Ud. necesite: tarjetas de visitas, participaciones de enlace, tarjetas de agradecimiento, invitaciones para funerales, estampas con oraciones para primera comunión, estampas de agradecimiento para funeral con oración. Se hacen en esta imprenta a precios sumamente bajos, Calle Independencia 684 con teléfono 196-Ciudad de Florida.

Siempre se destaca un «\$ 39 Auténtico» por la variedad de sus gustos y su perfecta colección.

### Nacionalista:

No demore un día más sin cumplir con su deber cívico INSCRIBASE!

## (Cuento para niños)

## “DON JUANCHIVIRO”

Por Carlos M. Longhi

vino abajo. Hizo un esfuerzo supremo... y volvió rendido hacia la maleza... Rendido... impotente de llegar arriba... le dijo:  
—Baja un poco, negro petalante... yo te voy a enseñar!...  
—Yo no quiero pelear... yo quiero paz —dijo el Boyerito.  
—Pues no viviras en paz —le dijo con furia.  
Pero el boyerito, con mucha cautela, con mucha decencia... siguió tejendo fibra a fibra su hermoso nido.  
Todo lo hacia por las alturas.

Iba y venía, siempre por arriba. Hizo su nido siempre cantando si stender las insolencias del pendenciero...  
Al poco tiempo, aparecieron cuatro pichocitos. Y el malvado... siempre amargado por la felicidad ajena, se vio vergonzosamente vencido. Y un día, reconociendo su maldad y su impotencia, le dijo:  
—Bueno, Boyerito, me has vencido. Te dejaré vivir en mis dominios. Reconozco que he sido malo, egoísta... Perdoname. Ven...

seremos buenos amigos... Viviremos en paz, como Dios manda... —Tarde piaste, viejo... Muchas gracias por tu generosidad... pero no creo en tus palabras.  
Y... es claro, quién se fia de las palabras de los malvados, por más dulce que éstas sean?  
Bien. Esta dura lección influyó en la vida de Don Juanchiviro como veremos más adelante.

### EN VIAJE

La dura lección que el Boyerito

to le diera influyó en el ánimo de Don Juanchiviro. Empezó a sentir los efectos de su maldad. Todos los pajaritos le huían. Se sentía solo y aislado.  
Res desprecio silencioso que se llama «indiferencia» lo rodeaba por todos lados.  
Atormentado por el vacío en que vivía, un buen día, después de haber pensado mucho, resueltamente dijo:  
—Me iré hacia otros sitios donde nadie me conozca, donde nadie me haya visto. Cambiaré de

nombre, de costumbres y sentimientos. Seré bueno. [Servicial] Cambiaré de carácter, seré pacífico y en fin... me rodeará de buena fama, porque no será malo... Esto de pelear continuamente con los vecinos, había sido un defecto detestable...  
Y Don Juanchiviro subió sobre la copa del viejo molle en que vivía... miró con tristeza su bosque querido, nunca tan hermoso como en ese instante... Los cardales llenos de coloradas flores... Las maduras piñas de los «cara-

guateses... El exquisito aroma de los floridos tasis... El sangapirizal... en fin, todas las bellezas de ese bosque milenario.  
Miró a los cuatro lados sin saber qué rumbo tomar... Si al norte... al sur... al este... al oeste... ¡mira qué malol sin despedir se de su compañera ni de sus hijitos, sin más vacilaciones... se lanzó al espacio en veloz vólide...  
Voló mucho... mucho... mucho...  
Se paró solamente para beber, pues no tenía hambre.  
Cruzaba montes, ríos, arroyos, grandes cañadas, largos esteros, tristes palmares.  
(Continuará)

# ESPECIFICOS VETERINARIOS “TERU=TERU”

MARCA REGISTRADA

INDUSTRIA URUGUAYA

Cuyos Laboratorios funcionan con la Dirección Técnica del Químico Farmacéutico Evaristo Cima y bajo el Contralor de la Dirección de Ganadería

“CURA-HERIDAS”: Cura, cicatriza y preserva de nuevas infecciones y Bicheras, en toda clase de heridas y en cualquier especie de animal.—Recomendado muy especialmente en llagas producidas por la Aftosa, en las pezuñas de los vacunos y lanares, descarnes y castraciones, cortaduras producidas en las esquilas, Basteras, agrietamiento en las tetas de las lecheras, etc. etc. Por sus múltiples aplicaciones es imprescindible su existencia en todos los establecimientos ganaderos y granjas.

“LOMBRICIDA”: Eficaz exterminador de los parásitos y poderoso tónico. Se administra en cualquier época del año y estado de las majadas.—Muy recomendado por sus benéficos efectos en el periodo de la cría. Una sola dosis para cualquier edad.

“CURA-BICHERA”: Mata instantáneamente los gusanos y reconstruye muy rápido los tejidos destruidos, llegando a una curación pronta y segura.

EN VENTA EN TODA LA REPUBLICA

Unico distribuidor en el Uruguay:

MIGUEL VOLPE

DISTRIBUIDOR EN FLORIDA:

MARIO LUCIANO LASSERRE  
FAUSTINO LOPEZ 558